

ДОДАТКОВА УГОДА КД-4406/11

до договору оренди рухомого державного майна № КД-4406 від 01.10.2003р.

м. Одеса

«20» 09 2011р.

Державне підприємство „Одеський морський торговельний порт”, назване у подальшому „Орендодавець”, в особі в. о. начальника порту Васькова Ю.Ю., що діє на підставі Статуту, з однієї сторони,

та Товариство з обмеженою відповідальністю „Українська Національна Стівідорна Компанія”, назване у подальшому „Орендар”, в особі генерального директора Могильного А.О., що діє на підставі Статуту, з другої сторони, разом названі у подальшому „Сторони”, уклали цю Додаткову угоду про нижченаведене:

1. Сторони дійшли до згоди доповнити другим абзацом пункт 5.10 Договору оренди державного рухомого майна №КД-4406 від 01.10.2003р., виклавши його у наступній редакції:

«Капітальний та поточний ремонт вантажо - підймальних кранів може виконувати підприємство, яке має діючий на момент проведення ремонту «Дозвіл на виконання робіт підвищеної безпеки».

2. Інші умови договору, не порушені цією додатковою угодою залишаються без змін та сторони підтверджують свої зобов'язання по них.

3. Ця Додаткова угода складена українською мовою в двох екземплярах, що мають однакову юридичну силу, по одному для кожної із Сторін та є невід'ємною частиною Договору оренди рухомого державного майна №КД-4406 від 01.10.2003р.

4. Ця Додаткова угода набирає чинності з дати підписання її Сторонами та скріплення печатками.

5. Підписи Сторін:

«Орендодавець»
Одеський порт
торговельний порт"

«Орендар»
ТОВ «УНСК»



Васьков Ю.Ю.



Могильний А.О.

Handwritten signatures in blue ink at the bottom of the page, corresponding to the parties mentioned above.